

# Amour Sans Frontière



*la revue*

n°153 mars 2013



**Togo et Bénin : un Hymne à la joie...**

# sommaire

Billet spirituel .....	2/3
Editorial .....	4/5
Mission janvier 2013.....	6/14
Bulletins d'abonnement et de dons	15/16
Ventes.....	17
Démographie - Réflexion.....	18/19
Echos de.....	20/21
Remerciements .....	22/23
Prière .....	24

1<sup>ère</sup> et dernière de couverture : Fabienne Lejeune

## Rédaction/administration

Amour Sans Frontières (créée en 1972)

Association sans but lucratif (loi 1901)

81, rue François Mermet - B.P.17

69811 TASSIN-LA-DEMI-LUNE CEDEX (FRANCE)

TÉL. (33) 04 78 34 53 20 - FAX (33) 04 78 34 36 57

DÉPÔT DE COLLECTES DE MATÉRIELS :

ATELIER MALESHERBES 18, RUE DES 2 AMANTS 69009 LYON

TÉL. (33) 04 78 47 27 99

Périodique trimestriel mars 2013

**Abonnement annuel : 10 €**

iSSN 0339-6347

N°153

Dépôt légal mars 2013 - N°2780

## Directeur de la publication

André LEJEUNE

Commission Paritaire des Publications N°55-907

Maquette :

Frédéric LEJEUNE

Impression :

Imprimerie BRAILLY

Parc Inopolis - CD127 - 69230 - Saint-Genis-Laval

Abonnement :

France : 10,00 € - Suisse : 15 FS

Autres pays : 15\$US

## Conseil d'administration

PRÉSIDENT : ANDRÉ LEJEUNE

AUMÔNIER GÉNÉRAL : PÈRE ANDRÉ PERRIN S.M.A.

TRÉSORIER : JEAN-CLAUDE REVERCHON

SECRÉTAIRE : BÉNÉDICTE DUFÉY

CONSEILLERS : JEAN-LOUP LECLERC, FRANÇOIS REGIS GIDROL,

FRANÇOISE PUEL PERRET, NICOLE COHADE,

CHRISTOPHE GROS, CHRISTINE DELENS,

ANDRÉ COMBET, CHRISTOPHE LUNEAU,

JEAN-BAPTISTE ZANCHI, JEAN PIERRE BOYER,

JEAN-ROBERT BESSE, JEAN-CLAUDE KOZLOVSKI

BERNARD PEYSSONNEAUX, ALAIN SIRVAIN

## INTERNET

Vous pouvez dorénavant  
nous joindre sur internet :

[asf.asso.humanitaire@orange.fr](mailto:asf.asso.humanitaire@orange.fr)

<http://www.amour-sans-frontiere.org/>

Conformément à la Loi 78-17 du 6 janvier 1978, chaque abonné ou destinataire de la revue « AMOUR SANS FRONTIÈRE » a un droit d'accès et de rectification aux informations le concernant.

Ce traitement d'informations a été enregistré sous le N° 259211 par la Commission Nationale Informatique et des libertés.

Reproduction d'articles autorisée sous réserve d'indication de la source.

## « SERVITEUR FIDÈLE »

Au moment de l'élection de **Benoît XVI**, il y a de cela presque huit ans, j'écrivais, dans l'éditorial de « La Revue » d'A.S.F. n°122 de juin 2005 : « *Je crois profondément que si l'Esprit Saint nous a donné **Benoît XVI**, c'est qu'il doit bien avoir une idée derrière la tête. Alors, faisons lui confiance, il ne peut pas nous décevoir.* » Cette affirmation m'a été rappelée il y a quelques jours quand l'équipe de rédaction m'a demandé d'écrire cet éditorial. J'avais même rajouté alors : « *Certains sont « pour », d'autres « contre », suivant la tendance dans laquelle on se place. Ce qui est sûr, c'est que **Benoît XVI**, devenu notre pape, est bien, qu'on le veuille ou non, celui qui est chargé de nous aider à vivre notre foi.* » Cette opposition entre « partisans » et « anti » n'a fait que rebondir depuis le 11 février, lorsqu'il a surpris tout le monde en annonçant sa démission pour le 28 février.

Il est bon de revenir aux termes mêmes par lesquels **Benoît XVI** a annoncé cette décision le matin du 11 février. « *Après avoir examiné ma conscience devant Dieu, à diverses reprises, je suis parvenu à la certitude que mes forces, en raison de l'avancement de mon âge, ne sont plus aptes à exercer adéquatement le ministère pétrinien.* » Dans ce qu'il annonce, il est clair que le premier argument mis en avant est bien un argument physique, même si ce n'est pas le seul et il le dit très vite. « *Dans le monde d'aujourd'hui, sujet à de rapides changements et agité par des questions de grande importance pour la vie de la foi, ..., la vigueur du corps et de l'esprit est aussi nécessaire, vigueur qui, ces derniers mois, s'est amoindrie en moi d'une telle manière que je dois reconnaître mon incapacité à bien administrer le ministère qui m'a été confié.* » Je pense qu'il est bon de

bien garder en mémoire les paroles mêmes de notre Pape pour prendre de la distance par rapport aux réactions de certains journalistes qui, sous couvert d'« informer », veulent faire passer leurs thèses et leurs idées, quand ce n'est pas tout simplement pour « vendre du papier ».

On a souligné que la démission d'un pape se faisait toujours par temps de crise et on en a conclu que c'était le signe d'une crise dans l'Eglise à laquelle le pape ne pouvait pas répondre. C'est vrai qu'il est le 4<sup>ème</sup> pape connu à démissionner dans l'histoire. Le premier a été le **pape Pontien** au 3<sup>ème</sup> siècle. Déporté en Sardaigne par l'empereur et ne pouvant plus gouverner, il renonce à sa fonction le 28 septembre 235. Le second est celui qu'on a surnommé le « *pape angélique* ». En juillet 1294, **Célestin V**, choisi pour ses qualités spirituelles et personnelles, est élu. Mais hélas, il se montre piètre administrateur et naïf face aux puissants de l'époque. En accord avec les cardinaux, il donne sa démission le 13 décembre 1294, cinq mois après son élection. Le troisième, **Grégoire XII**, démissionne dans une époque plus que troublée : celle des papes et des antipapes qui voyageaient entre Rome et Avignon. Le Concile de Constance, après avoir excommunié les deux antipapes **Jean XXIII** et **Benoît XIII**, obtient du pape sa démission pour ramener le calme. C'est ce qu'il fait en 1415, mettant ainsi fin au Grand Schisme d'Occident.

En partant de ces trois cas, on peut conclure que la démission de **Benoît XVI** est le signe d'une crise profonde dans l'Eglise. C'est là la thèse que développe **Olivier Bobineau**, un sociologue des religions, dans « *Le Monde* » du 15 février. « *L'exemple politique de ces trois démissions volontaires est que l'acte de renonciation est*

commis à chaque fois en situation de crise majeure du pouvoir catholique romain». Et de se poser la question : qu'en est-il « alors de la démission de Benoît XVI ? Les raisons de santé avancées sont l'arbre qui cache la forêt ». Il conclut donc, sans doute un peu vite, mais c'est cela la thèse qu'il annonce dès le début de son article, que cette démission est « un habile geste pour fuir la crise ». En est-on bien sûr ? Dans tous ces cas il y a eu aussi ingérence du pouvoir politique. Maximin, en exilant Pontien et Hippolyte avec qui il était en désaccord, voulait surtout décapiter l'Eglise. Célestin V a très vite compris qu'à 85 ans il n'était pas fait pour les intrigues. A l'inverse, il y eut beaucoup de crises qui ne se sont pas soldées par la démission des papes : le cas des Borgia, dont on nous montre les frasques à la télévision, en est un exemple.

Le 28 février à 20 heures, Benoît XVI démissionnera. Chacun y va de son petit couplet pour nous dire de quelle tendance devra être le nouveau pape. Chacun a son opinion, ses préférences et c'est bien normal. On en vient même à se demander s'il sera encore européen. Notre Eglise montre en effet aujourd'hui un autre visage. C'est ce qu'évoque Jean-Luc Pouthier, fondateur de *Fait-religieux.com*, dans ce même numéro du « Monde » : « Le renouveau du mouvement missionnaire des 19<sup>ème</sup> et 20<sup>ème</sup> siècles a multiplié les communautés sur tous les continents. La démographie a fait le reste. A peu près un catholique sur huit d'aujourd'hui est Philippin. La première province des Jésuites se trouve en Inde. L'Afrique sera peut-être le continent catholique de demain... **Alors que le catholicisme n'a jamais été aussi universel, c'est peut-être une incitation à pousser l'Eglise pour qu'elle donne l'exemple de la sortie de l'ère des Etats-nations pour entrer de plein pied dans une mondialisation qui est sa vocation et dont Benoît XVI a montré dans ses encycliques les dangers et les limites, mais aussi toutes les attentes qu'elle peut susciter.** »

Ce qui est sûr, c'est que le conclave qui aura la charge de choisir le nouveau pape ne pourra jamais faire l'unanimité, et ce sera dans la ligne normale des choix des papes dans l'Eglise. La preuve ? Le premier, Saint Pierre, choisi par le Seigneur lui-même, et qui a été contesté par les autres disciples. Par exemple, pendant le dernier repas, alors que Jésus allait vers sa mort, Luc signale qu'il « s'éleva entre eux une contestation : lequel d'entre eux pouvait être tenu pour le plus grand ? (Luc 22/24) ». Il y a quelques jours, le 22 février, nous fêtons « La Chaire de saint Pierre, Apôtre. » Le petit commentaire qui sert de chapeau aux textes de cette

messe donne bien son sens profond : « Cette Chaire évoque moins le siège d'un professeur que la solidité d'une foi qui est source de témoignage. » Dans celui que, dans notre communauté, nous avons l'habitude de faire le matin à la messe, le célébrant du jour rappelait le choix de Jésus de l'apôtre Pierre, comme premier des apôtres, avec cette question : avait-il bien, au niveau simplement humain, les capacités d'occuper cette place ?

Jésus n'aurait-il pas pu choisir quelqu'un de « mieux » que ce simple pêcheur du lac, peut-être analphabète, un peu vantard et reniant son maître : « Il (Pierre) lui dit : Seigneur, je suis prêt à aller avec toi et en prison et à la mort. » Mais il (Jésus) dit : « Je te le dis, Pierre, le coq ne chantera pas aujourd'hui que trois fois tu n'aies renié me connaître » (Lc 23/33-34). De même, il se montre inconstant lors de son séjour à Antioche, faisant marche arrière sur des décisions prises collégialement, ce qui lui vaudra une bonne altercation avec Paul, rapportée dans la lettre aux Galates, au sujet de sa manière d'agir vis-à-vis des nouveaux convertis issus du monde païen. Et pourtant, ce Simon est, par la volonté du Christ, devenu « Pierre », « rocher » solide sur qui est fondé l'Eglise « Tu es Pierre, et sur cette Pierre, je bâtirai, mon Eglise » (Mat 16/18), Pierre, un « roc » qui a la charge de soutenir ses frères.

Au moment où j'écris, Benoît XVI n'est pas encore entré dans son lieu de retraite du Vatican pour réaliser ce qu'il annonçait le 11 février en final de sa déclaration de démission : « servir de tout cœur aussi, dans l'avenir, la Sainte Eglise de Dieu par une vie consacrée à la prière. » Pour moi, je pense, comme Dominique Greiner, dans son éditorial de « La Croix » du 12 février que Benoît XVI fut un « serviteur fidèle » et que c'est « en homme de foi qu'il a décidé de se retirer avec la conscience d'avoir donné tout ce qu'il pouvait pour le bien de l'Eglise. »

**Quand vous lirez ces quelques mots, nous serons au temps de Pâques. J'espère que nous aurons alors un nouveau pape. Un pape qui devra régler bien des problèmes dans un monde qui, comme en France, refuse même de reconnaître ses racines chrétiennes. Cela ne doit pas nous faire peur si, comme je le disais déjà il y a huit ans, on croit toujours que c'est l'Esprit Saint qui continue de guider l'Eglise.**

**Alors, bonnes fêtes de Pâques à toutes et à tous !**



« Le bien est aussi contagieux, et plus rayonnant que le mal. Organisons l'épidémie de la charité. »

(Raoul Follereau)

## Bien chers Amis,

Responsables d'une association humanitaire de retour d'Afrique, l'actualité nous interpelle forcément ; je m'en tiendrai aux seuls événements qui, vous le comprendrez, touchent de près nos préoccupations et, j'ajouterai, les vôtres :

- La renonciation du Pape **Benoît XVI**, annonce qui a tant surpris le monde chrétien dont nous sommes : est-il besoin de rappeler que les origines catholiques de notre association figurent sur son acte de naissance ?

- Le nouvel engagement militaire de la France au **Mali** : la proximité relative de cette guerre, à plus de 1500 kilomètres des régions où nous nous trouvons, n'a pas soulevé d'échanges particulièrement inquiétés, du moins en apparence, la grande préoccupation de beaucoup restant celle de faire face aux problèmes quotidiens et de chercher les moyens d'améliorer directement leur existence. Sans abuser de la caricature, force est de reconnaître que les médias se concentraient davantage sur le comportement de leur équipe nationale de foot dans la Coupe d'Afrique des Nations. La rencontre fortuite à l'aéroport avec un militaire français expliquant sa présence au Togo, avec une réserve bien compréhensive puisqu'il était chargé de la formation du contingent togolais destiné à partir au Mali, a permis là-bas d'évoquer réellement cette actualité dramatique.

Par ailleurs, ancien professionnel de l'édition, je continue à suivre l'actualité du livre et je suis doublement attentif à ses manifestations. Créé à Saint Malo, le festival littéraire « *Etonnants Voyageurs* » a fait sensation en 2001 en se transférant au Mali. Les derniers événements ont conduit les organisateurs à renoncer à Bamako pour se relocaliser à Brazzaville. Ce salon unique est une vitrine mondiale avec un grand retentissement pour la littérature francophone, il permet à de jeunes talents africains une reconnaissance. C'est l'occasion pour l'écrivain togolais **Sami Tchak** de nous livrer une analyse assez fine sur le drame de la guerre au Mali. Selon lui, « *Ce qui se déroule dans ce pays est un événement majeur. Il ne s'agit pas seulement du destin du Mali mais d'un fléau, l'islamisme qui est entrain de se propager en Afrique. Si la Charia vient d'échouer, pour l'heure, au Mali, elle s'est durablement implantée dans les états du Nigeria. Et le Niger, le Burkina Faso, le Bénin sont directement menacés. Dans mon pays, au Togo on ne parle pas de cette réalité, comme cela a été le cas au Mali. Or je vois fleurir chez nous des mosquées financées par le Qatar et les pays du golfe. Ces pays distribuent des bourses à des étudiants togolais qui, une fois formés reviennent en pratiquant un islam rigoriste. Les autorités n'ont pas répondu aux besoins de la jeunesse. Il y a un terreau pour les catastrophes de demain* ».

- Les nouvelles orientations européennes sur les restrictions de budget concernant l'aide alimentaire : un coup dur pour les associations caritatives.

- La prise d'otages français au Nigeria, entraînant cette déclaration officielle du Quai d'Orsay : il y a risque pour les Français de se rendre au Bénin. Un lycée de la région lyonnaise s'est vu contraint d'annuler le séjour prévu par des élèves de terminale au **Foyer Maria Goretti de Sotchanhoué** .

Au Bénin, justement nous avons retrouvé **Monseigneur Martin Adjou** qui nous a accueillis dans le lieu qui lui est certainement le plus cher et qui nous touche beaucoup, l'orphelinat de **Ouénou** que nous avons équipé il y a deux ans d'un groupe électrogène. **Martin Adjou**, qui a plus d'un projet dans son sac, pense à la construction de clapiers, d'un poulailler, d'une porcherie, qui permettraient de procurer à l'orphelinat une part non négligeable de son alimentation, sans compter l'aspect éducatif sérieux pour les enfants, tout à fait approprié à ce milieu rural.

Ici ou là, nous sommes témoins de la réussite de mini projets : ainsi, à **Avetonou**, au Togo, le **Père Maurice Dahoué**, avec de petits moyens mais surtout beaucoup d'obstination, permet à 4 jeunes villageois de s'émanciper grâce à la gestion d'une petite cafeteria et d'un atelier de formation à l'informatique... un exemple parmi tant d'autres dont nous aimons vous rendre compte. **Avetonou** qui aura très prochainement l'eau potable puisque **ASF** finance le forage dont le chantier vient de commencer.

Dans un tout autre registre, *La Croix* titre « **L'Afrique connectée, une révolution en marche** » malgré la déficience du réseau électrique, l'Afrique est résolument rentrée dans l'ère du numérique ; grâce à la téléphonie mobile et sans passer par la prolifération des cybercafés, nombreux sont ceux qui accèdent à internet. 500 millions de clients recensés en Afrique placent ce continent au deuxième rang mondial des utilisateurs de mobile. Et nous avons pu constater que les tarifs de nos téléphones portables sont beaucoup plus chers que ceux proposés par les opérateurs africains ... évolution inédite qui devrait permettre tout au moins la liberté de parler, une aubaine ?

L'actualité c'est aussi au sein de notre association : **Amour sans Frontière** se réorganise, des amis bénévoles se sont rapprochés de nous. L'organigramme proposera une hiérarchie moins verticale, nous allons fonctionner en collègues, les principales responsabilités seront réparties sous la forme de binômes fondés sur des compétences et bien sûr une certaine adhésion. La prochaine Revue vous rendra compte de la nouvelle organisation qui assurera l'avenir pour soutenir, avec encore plus d'efficacité, nos amis démunis.

**Et cela grâce à vous !  
Joyeuses Pâques à tous !**

**André Lejeune**  
Président d'ASF



## Togo et Bénin : un Hymne à la joie !

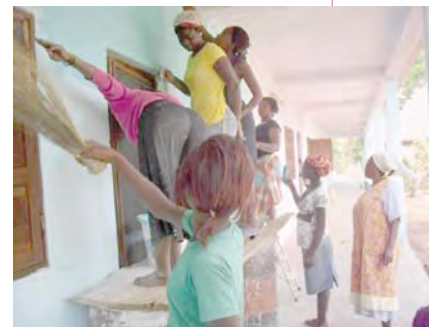
Noël à peine effacé, nous avons quitté le sol français - via Bruxelles - pour rejoindre nos amis, quitté le froid de janvier et retrouvé la chaleur, celle du climat et celle, ô combien rassurante, de l'accueil légendaire africain. A l'arrivée, la nuit déjà tombée, nous partageons à **Agodéké** un premier repas avec les Pères SMA, les nouvelles sont rapidement échangées car dès le lendemain, un voyage de plus de 2 000 km commençait avec le souci d'un programme chargé, un défi dans le temps que nous avons fixé.

Fidèle autant que précieux **Patrice APEDO** nous attend, la voiture est avancée ! Traversée de **Lomé** presque facile depuis que le long de l'océan les travaux sont ... disons, terminés. Et nous remontons vers le nord, vers un peu de fraîcheur (toute relative pour les européens que nous sommes) : c'est le temps de l'harmattan, vent de sable frais et desséchant venant du Sahara.

### Agbélouvé :

Début de matinée au **Centre de formation Nazareth**, 26 jeunes femmes de 3<sup>ème</sup> année (entre 15 et 30 ans) ont regagné leurs villages pour un stage de formation de 3 mois trouvé par les familles : retour à Pâques pour préparer les examens de fin d'études.

Que l'on ne s'y trompe pas, la même effervescence règne parmi les autres pensionnaires en nombre forcément réduit : visages radieux dans ce centre enfin assaini, façades et dortoirs badigeonnés par elles mêmes de couleurs claires, terrasses couvertes d'un toit de tôles assurant l'étanchéité recherchée pour la survie des bâtiments.



### Tchébébé :

**Florence Banguina** n'est plus la même : à chacun de nos passages prévenue par le tamtam de brousse, elle attendait tristement, espérait ... Aujourd'hui, son diplôme de couturière en poche, elle nous fait visiter le petit atelier qu'elle vient d'ouvrir : transformée, pimpante, joyeuse ! C'était juste un petit coup de main dans l'océan des demandes, un grand verre d'eau rafraîchissant...



### Sotouboua :

Avec l'accord de **Sœur Marie Noëllie** et le désistement de l'entrepreneur local surchargé de chantiers, **Patrice Apedo** assurera avec le maçon et son équipe de Lomé, la suite et la fin du mur de clôture autour du **Complexe Notre Dame de la Paix**... enfin !

Pour la logistique, pas de problème : il suffit juste de mettre sur place, à disposition de l'équipe, une salle pour dormir, manger et entreposer le matériel. Ce qui nous a valu une nouvelle explosion de joie des élèves rassemblés pour nous accueillir « ... *En ce début d'année 2013, nous vous souhaitons une bonne et heureuse année... Nous avons été très heureux à cause de l'aide que vous ne cessez de nous apporter, surtout dans la construction de la clôture qui désormais nous mettra en sécurité. Que Dieu vous bénisse !* »

Reprenre la piste, faire un petit détour trop rapide et s'arrêter pour tambouriner à la porte du Père **Jean Perrin** « l'infatigable bâtisseur » (88 ans ce 18 janvier). A deux pas du Sanctuaire, sa dernière œuvre, il continue, dans un dénuement presque total, à se battre pour que son rêve d'une université catholique voie le jour « *mon dernier grand chantier, l'évêque a donné son accord, exigeant un terrain de 10 ha... ce qui a été fait et payé. Nous envisageons 3 facultés pour l'instant, Lettres, Anglais et l'Economie* ».

« *J'y tiens beaucoup* » ajoute-t-il !

### Yao Kope :

Le temps d'un déjeuner avec le Père **Bernard Bardouillet** à qui je laisse la parole : « ... *Accueillir des ex-détenus pour en faire des hommes nouveaux : du temps perdu, un rêve irréalisable diront certains, et pourtant ! Regardez, quand un garçon retrouve le sourire et la joie de vivre, se remet au travail avec ardeur, retrouve la confiance en soi et dans les autres ... est-ce du temps perdu ? Seuls ceux qui en sont témoins ont déjà leur récompense !*

... *Les activités du Village Renaissance continuent, toujours dans le but d'arriver à se prendre en charge au maximum : lapins, porcs (une grosse demande), 2000 poules pondeuses, pintades, agoutis, maraîchage et culture du maïs et du mil, chacun s'initiant ainsi avant de repartir avec une connaissance pratique* ».



Père Bernard Bardouillet



Blaise Gbaba coordinateur de réinsertion  
Moïse Awouzouba, responsable  
du centre de santé



Actuellement, 9 « renaissants » dont 4 de moins de 18 ans scolarisés au CSG.

Le motoculteur qu'ASF a fourni sert presque à plein temps : rustique et puissant, il peut travailler de grandes surfaces maraîchères et faciliter ainsi l'activité fondamentale dans le vécu quotidien des renaissants, non seulement pour leur production légumière, mais pour l'intérêt vraiment formatif de cette branche : découverte des techniques de culture, production d'engrais à partir de matières végétales et de résidus d'animaux... permettant plus tard une source de revenus non négligeable.



### **Aledjo :**

**Centre de formation des jeunes :** d'autres activités se sont ouvertes depuis notre dernière visite. Je suis frappée par la joie très sereine qui règne dans les ateliers : couture, crochet, tissage de sacs, fabrication de savons, menuiserie, peinture de moulages en plâtre, petit élevage... Dans ce cadre magnifique, le centre offre aux jeunes une vraie vie de famille que la plupart n'ont pas connue chez eux, **avec pour but de leur faire découvrir qu'ils sont capables de faire quelque chose, même si les études ne marchent pas.** Chaque année, un ou deux, sortis l'année précédente, restent pour encadrer bénévolement les nouveaux : ainsi, nous avons rencontré les deux jeunes maçons qui viennent aider à la construction de la chapelle en pierres extraites et taillées sur place.



***...Nous tenons à remercier l'équipe d'ASF, ses amis et ses bienfaiteurs pour l'aide qu'ils nous ont apportée à la suite de la grande épreuve que nous avons eue lorsque, en quelques minutes, une tempête de grêle s'est abattue sur le village d'Aledjo emportant 2 toits en paille et bien abîmé 2 autres des toits des cases où dorment les jeunes. Grâce à vous, nous avons pu refaire les 4 toits avec la tôle et recrépir les cases construites en briques de terre qui étaient criblées de trous. Que le Seigneur vous bénisse tous : Père Alfred Pignan, responsable du centre.***



Les images parlent d'elles mêmes...





## Welou :

La construction du second bâtiment de l'école primaire, placée sous la protection du **Bienheureux Jean Paul II** dont elle porte le nom, est achevée.

**Welou**, c'était ce grand plateau chaud et désertique au milieu de nulle part : en quelques mois, le désert a laissé éclater sa joie, il est devenu chant d'allégresse dans la bouche des petits et de leurs parents !

A cette heure de la mi-journée, chacun a laissé ses occupations pour nous souhaiter la « bonne arrivée » : « *Nous manquons beaucoup de mots pour dire merci, notre rêve est devenu réalité, voilà aujourd'hui deux jolis bâtiments. Sans le Père Lucas, nous ne connaîtrions pas ici, donc d'abord merci au Père Lucas ! Et pour Amour sans Frontière, un merci très significatif* », nous dit Mr Benjamin le directeur.

Dans un joyeux brouhaha, une maman s'est approchée pour nous offrir de l'eau : la vie, puis, comme le veut la tradition, un coupon de tissu, puis un coq « *celui qui nous réveille chaque matin* », enfin, un papa nous donne un sac d'ignames « *parce que la population de Welou n'est pas flemmarde*, nous dit-il avec un large sourire, *elle se débrouille aussi en agriculture !* »

**La fête est belle, sa simplicité nous va droit au cœur !**

Bruyamment accompagnés, nous allons jusqu'à la case de santé qu'il faudra « rafraîchir » et équiper... et laissons à l'horizon les deux bâtiments aux couleurs du soleil couchant éclairer la campagne où s'éparpillent petits et grands : 6 classes direz-vous, est-ce bien nécessaire dans ce désert ? Pourtant, la génération à venir est là dans le dos des mamans et sautille à leurs côtés...



### **Pouda :**

De **Saoudé** où nous avons posé nos valises la veille, nous avons pris la piste vers **Pouda** accompagnés par **Alphonse Kuntz**, dont l'avis en matière de construction ne manque ni de sagesse ni d'expérience. Le devis établi pour la réalisation du **centre communautaire** est accepté et, en accord avec les **Sœurs des Campagnes**, le maçon du **Père Kuntz** a la responsabilité du chantier.



Alphonse Kuntz



Sœurs Marie Louise et Aimée Marie

Sur place, les habitants ont ramassé le sable dans la rivière pour la confection des briques de ciment : à cette époque de l'année, il n'y a pas de travail aux champs, partout le long des routes et des pistes, hommes et femmes s'activent et les briques de terre ou de ciment sèchent au soleil : il faut construire avant le retour des pluies.



Joie pour les **Sœurs Marie Louise** et **Aimée Marie** et la population de **Pouda** ! les groupements de village, jeunes ou adultes, pourront désormais se réunir à l'abri du soleil ou des intempéries.

Retour sur **Saoudé** et nous prenons la route du Bénin.

### **Cobly :**

Dimanche matin 13 janvier, nous arrivons pour la messe - décalée d'une heure pour nous laisser le temps d'avaloir les kilomètres, goudron et pistes : ce jour-là, dernier jour du temps de Noël, nous célébrons le Baptême du Seigneur «...**le baptême, notre identité...**» et l'eau, si indispensable à la vie, à leur vie !



fresque de l'église de Cobly

Il y a beaucoup de joie, de rires, de vérité dans leurs chants et nous nous laissons une fois de plus entraîner dans cette contagion pour en vivre avec eux.

Puis c'est l'effervescence dans l'enclos paroissial de la mission où le Père **Frédéric Noanti** a invité tous les groupements de femmes bénéficiant ou ayant bénéficié du micro-crédit à se rassembler et partager le moment du repas.



Elles sont belles ces femmes qui font tout pour « *s'affranchir petit à petit de la misère* », « *leurs enfants sont bien tenus, elles sont habillées de tissus neufs* » nous fait remarquer le Père Noanti ; un seul homme parmi elles, **Marcellin**, à qui revient la lourde charge de gérer les groupes, et les stimuler avec efficacité.



L'une d'entre elles prend la parole : « ... Les femmes que nous sommes se sont mises ensemble pour conjuguer nos efforts et franchir le seuil de notre autonomie, mais ce n'est pas tout : le but de notre union est aussi de lutter contre les violences de tout genre faites aux femmes en milieu rural, accompagner et aider les filles victimes de mariage forcé à quitter ce manteau de misère... aider les enfants orphelins laissés pour compte en les dotant de fournitures scolaires et en payant leurs frais d'écolage... oui, chers bienfaiteurs, **nous parvenons à réaliser toutes ces œuvres grâce aux micros crédits que vous nous accordez** et à nos activités génératrices de revenus, le petit commerce, le concassage de pierres et leur vente aux entreprises de construction, et notre principale activité, l'agriculture ... »

**ASF, merci pour votre générosité.** C'est l'occasion de dire merci à notre cher curé Père Frédéric qui, de par son humilité et sa détermination, se donne et se débat pour que notre localité coincée entre deux montagnes dans le Bénin profond et presque oublié, aille de l'avant... parce qu'à côté de la joie ricane la difficulté ... »



### **Ouyanou :**

Depuis notre passage, les fouilles de la nouvelle école ont été faites par les parents, le chantier est lancé : *«... Nous vous disons également merci pour votre projet de construction de l'école de Ouyanou délabrée et qui fait pitié. Notre association promet de participer à la construction de cette école en puisant de l'eau pour les maçons. Et se chargera de sensibiliser les bénéficiaires à faire de même...»*

Et quand on sait qu'il n'y a pas de puits à l'horizon ...



### **Ouenou :**

**Martin Adjou** nous accueille au milieu de « ses » enfants : joie pareille à la joie passée, dans les chants, les danses et les facéties, la sagesse aussi – un moment seulement, parce que l'un d'entre eux, au nom de tous, nous adresse ses vœux « filiaux » de bonheur et de paix dans le Christ... *« Nous n'avons pas de mot pour vous remercier pour tout ce que vous faites, nous mettre à les citer, ce serait trop long ...»* Assise au milieu d'eux, le temps, lui, ne m'est pas trop long !



### **Cotonou :**

où nous retrouvons la grosse chaleur après une route longue et difficile, arrêtés à plusieurs reprises par des barrages de police ... mais cela, nous en avons l'habitude au Bénin ! Pas de retrouvailles avec **Michel L'Hostis**, Régional, absent de Cotonou, travail oblige; nous avons reçu de ses nouvelles juste avant notre départ, nous parlant du Niger dont il revenait *« malgré l'ombre d'insécurité qui règne dans le pays, le moral de mes confrères reste bon ! »* et du Nigeria où il devait se rendre en février *« immense pays au nord duquel se passent les guerres fratricides et les attentats dont nous entendons parler et où travaillent certains de nos confrères : les chrétiens vivent dans la peur... Certes le nombre des pratiquants a diminué, mais la plupart sont au rendez-vous dominical, bel exemple à méditer en cette année de la Foi.»*

Nous retrouvons aussi la lagune, toujours aussi vivante, et le **Centre Maria Goretti** où nous attendent la joie et l'entrain des sœurs et de leurs 50 pensionnaires dont la tenue, ce jour-là, a la couleur du soleil chaud et ardent qui plane sur nos têtes.



Soeur Alice et Soeur Rita



Retour au Togo et dernier crochet pour gagner ***Avetonou***, non loin de la frontière du Ghana, à 100 km de Lomé et une vingtaine de Kpalimé. Dans ce petit village, le Père **Maurice Dahoué** s'active à donner leurs chances à quelques jeunes qu'il envoie en formation, malgré ses tous petits moyens, et qui reviennent pour ouvrir, l'une un petit bureau informatique et photocopie (avec petit stock de dépannage de fournitures scolaires), les autres, la « *cafeteria la Providence* » où sont mis en pratique leurs talents de cuisiniers, et de gestionnaires : le repas était délicieux!



Caroline, Esther, Victoria et Jean-Marie  
Père Maurice Dahoué

A 10 m de la cure, le forage a commencé qui donnera enfin accès à l'eau potable à plus de 600 villageois, moyennant une petite participation de 10 à 15 Cfa par bassine prélevée pour assurer les frais d'électricité nécessaire au fonctionnement de la pompe, et qui incombent à la paroisse. « ***Combien je suis ivre de joie pour ce bonheur de votre visite ; ma profonde gratitude à ASF pour l'eau potable que vous nous donnez...*** » écrit **Maurice Dahoué** dans un coin de mon cahier de notes ...

### **Lomé :**

**Ecole primaire d'Ablodissito** ... une fois encore c'est « l'émeute » à notre arrivée, difficile de maîtriser la gaieté des enfants, sauf peut être celle des tous petits étonnés de l'exubérance de leurs aînés... Les directeurs se suivent et se ressemblent, la cour est toujours aussi propre, même en fin de journée !



### Le Trésor :

dernières petites « touches » pour le crépi intérieur du mur de clôture qui restait à faire et le grand portail métallique coulissant... qui coulissait difficilement. Les lycéens sont en période de contrôles, nous ne faisons qu'arpenter la cursive pour ne « perturber » que les collégiens qui ne se privent pas de se manifester dans un joyeux vacarme finalement très communicatif !



**La Maison Béthanie** s'agrandit, le premier étage est terminé, ce sont actuellement les dortoirs des filles. Construction du 2eme étage qui comprendra la bibliothèque, le centre d'accueil des psychologues, la buanderie. Le Père **Séverin Kinga SMA** et le **Dr Almeda** seront nos représentants lors des conseils d'administration : nous rencontrons **Sœur Victoire**, **Caroll Hellebuyck** présidente de l'Association au Togo et le **Frère Rémi Schappacher** dont la communauté soutient la **Maison Béthanie**. Encore beaucoup de projets, dont un forage...



Caroll Hellebuyck, Rémi Schappacher, Sœur Victoire, Père Séverin.

Et bien d'autres visites, ...le dispensaire **Maria Auxiliadora** qui ne désemplit pas où **Maria Assimati** continue inlassablement de soigner dès le lever du jour... le **Centre médical ATES** et la maternité où un enfant venait de naître...

Très touchés cette fois encore par toute la joie de vivre, reflet de la créativité, de la sagesse et de l'humour des Africains, qui a été, pour l'essentiel, notre lot quotidien sans masquer pour autant les grandes difficultés, la pauvreté, l'attente... Bien au delà des épidémies que l'on connaît, nos amis sont atteints, je crois, par le virus de l'Espérance !

Et il y eut ce rendez-vous au bord de l'océan pour fêter nos deux anniversaires : autour de la table, les Pères Gustave, Séverin, Dieudonné, Jean-Baptiste, Gérard, Christophe, Godfrey, Luigi, Michaël, tous SMA, nos amis Danielle et Michel Atayi, peut être à l'initiative de la surprise avec Patrice Apedo. **MERCI MERCI** encore !

*« Ce jour était un jour tout neuf... mémorable... qui nous était spécialement offert...un don de Dieu »*

L'embarquement pour Bruxelles était annoncé. Le lendemain, 6 heure, il nous a bien fallu nous résigner, l'hiver était arrivé !

Fabienne Lejeune



## ASIE

Aide financière. Missions Etrangères de Paris  
Envoi de vêtements neufs Sri Lanka

## BENIN

### So Tchan Houé

Construction d'une ferme école. Aide financière.  
Reconstruction des dortoirs centre M. Goretti  
Micro crédit à **Cobly**

Aide financière aux orphelinats et envois de matériel

## CAMEROUN

Construction d'un centre social à Yaoundé  
Aide financière au centre Baba-Simon à Edea

## RD CONGO

Construction Centre de santé de Linzo  
Construction de classes à Eringeti

## SOUDAN

Aide financière aux réfugiés de Blessed Damian

## TOGO

### Lomé :

Construction de blocs sanitaires aux écoles  
d'Adamavo et Ablodesito et collège NDA  
Equipement informatique. Création d'ateliers et  
d'emplois durables.

Construction d'un entrepôt de stockage.  
Centre l'APPEL enfants de la rue : aide financière.  
Centre AIDES Fraternité, aide financière.

## TOGO

### Ecoles, Collèges, Lycées :

Complexe scolaire « LE TRESOR » à Adamavo,  
achat terrain et construction du bâtiment.  
Equipement de classes en mobilier pour les élèves et  
les professeurs. Fourniture de bibliothèques.  
Construction de l'école Agodeke + sanitaires.  
Reconstruction de l'école primaire Ablodesito.

### S.m.a. Lomé :

Fourniture de matériels et d'équipements pour des  
projets de développements locaux.

### Dispensaires à Lomé :

ATES, Marie Auxiliatrice, ND des églises :  
matériels et aides financières.  
Centre de soins contre le SIDA AMC : lits médicalisés.

### Tchébébé :

Outillage, mobilier pour écoles et matériel scolaire.  
Construction de l'enceinte de l'école primaire.  
Logement du directeur. Sanitaires.  
Construction enceinte Collège Sotoboua

### Saoudé :

Equipements écoles et dispensaires, outillages  
Construction grenier communautaire.

### Frères et Soeurs des Campagnes à Massedena :

Fournitures de matériel agricole et d'élevage.  
Equipement d'écoles, d'une case de santé, outillage.  
Aide financière.

### Niamtougou :

Foyer de jeunes filles des Soeurs Franciscaines,  
aide financière.

## AUTORISATION DE PRÉLÈVEMENT

Nom.....Prénom.....

Je choisis le prélèvement automatique et je verse à A.S.F

.....Euros par  mois  trimestre

Adresse.....

Code postal.....Ville.....

Affectation du don

- Actions A.S.F  
 Enfance en détresse  
 Autre (à préciser).....



■ A.S.F a obtenu de la banque de France un numéro national pour proposer aux bienfaiteurs le prélèvement automatique ; ceci évite les frais d'envoi.

■ Il suffit de remplir le recto et le verso de ce bordereau et de le retourner dans l'enveloppe T avec un relevé d'identité bancaire ou postal.

# Coupon Réponse

Je souhaite recevoir la revue ASF :

Je m'abonne à la revue ASF :  -----10,00 Euros

Je renouvelle mon abonnement :  -----10,00 Euros

Je fais un don au bénéfice de :

Bénin : Coby : Ecole de Ouyanou  -----€

Ouénou : Porcherie orphelinat  -----€

Togo : puits Avetonou, école de Kulunde  -----€

Centre communautaire Pouda  -----€

Par chèque joint à l'ordre de ASF -----

**TOTAL** -----€

Par prélèvement voir ci-dessous -----

je désire recevoir un reçu fiscal

*(Les dons effectués ouvrent droit à une déduction de 66% du montant, dans la limite de 20% du revenu imposable)*

Nom, prénom : -----

Adresse : -----

code postal :----- Ville : -----

Règlement à joindre par chèque bancaire ou virement CCP : Lyon 548-23N

Bulletin et règlement à renvoyer dans l'enveloppe T ci-jointe. IBAN : FR76 1046 8044 1012 0466 0020 045

-Merci de ne pas communiquer mes coordonnées.

BIC RALPFR2G

## AUTORISATION DE PRÉLÈVEMENT

j'autorise l'Etablissement teneur de mon compte à effectuer sur ce dernier, si sa situation le permet, tous les prélèvements ordonnés par le créancier désigné ci-dessous. En cas de litige sur un prélèvement je pourrai en faire suspendre l'exécution par simple demande à l'Etablissement teneur de mon compte. Je réglerai le différend directement avec le créancier.

N° NATIONAL D'ÉMETTEUR

443973

NOM, PRÉNOM ET ADRESSE DU DÉBITEUR

NOM, PRÉNOM ET ADRESSE DU CRÉAN-

**A.S.F**  
**AMOUR SANS FRONTIÈRE**  
**B.P. 17**  
**81, rue François Mermet**  
**69811 TASSIN-LA DEMI-LUNE Cedex**

COMPTÉ À DÉBITER

NOM ET ADRESSE POSTALE DE L'ÉTABLISSEMENT TENEUR DU COMPTÉ À DÉBITER

Codes		N° de compte	Clé R.I.B
Etablissement	Guichet		
_____	_____	_____	_____

Date :

Signature :

Prière de renvoyer les deux parties renseignées de cet imprimé à A.S.F., en y joignant obligatoirement un relevé d'identité bancaire (R.I.B), postal (R.I.P.) ou de Caisse d'Épargne (R.I.C.E.)

A retourner sous enveloppe à :

A.S.F - B.P. 17

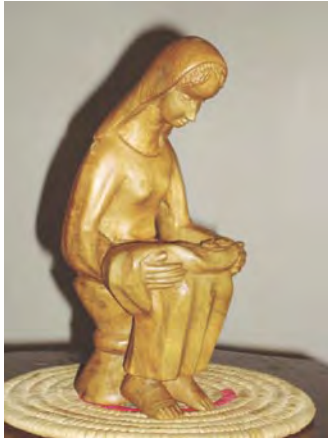
81, rue François Mermet  
 69811 TASSIN-LA DEMI-LUNE Cedex FRANCE



## Pour aider les missions



### Vierge assise à l'enfant



Voici une nouvelle sculpture exécutée par notre ami **Roger de Saoudé** : en teck, elle mesure environ 18 cm de haut.

Pour les commandes par quantités (25 et plus) merci de prendre contact avec nous par fax (04 78 34 36 57) ou courriel : [asf.asso.humanitaire@orange.fr](mailto:asf.asso.humanitaire@orange.fr)

### Crèche

Deux figurines, pas d'autres témoins de cette naissance qui vient de se produire. Une représentation simple, naturelle, charnelle, qui nous introduit peut être davantage dans le mystère de l'Incarnation que la représentation traditionnelle qui nous est familière.

L'auteur de cette sculpture sur bois est Emmanuel de Dapaong au nord Togo.



### CROIX EN ÉBÈNE

Comme il y a quelques années, nous vous proposons des articles réalisés par des artisans africains et achetés dans le cadre d'un commerce équitable. Ce qui signifie que nous respectons le prix du marché et que des familles entières peuvent manger, s'éduquer et se soigner grâce à cet artisanat.

Les croix (4 par 3 cm) sont en ébène, avec une croix incrustée en dent de phacochère. Le phacochère (*Phacochoerus aethiopicus*), est une sorte de sanglier qui parcourt les espaces herbeux et les savanes claires.

Ces croix réalisées à la main, y compris les incrustations, peuvent être soit un cadeau individuel mais aussi un cadeau paroissial de première communion ou de communion solennelle. Elles son livrées avec un cordon. Artisanat Togolais



**Bon de réservation**

(port et emballage compris) à renvoyer dans l'enveloppe T ou adresser à :  
**ASF - BP 17 - 69811 Tassin Cedex**

M.  M<sup>me</sup>  M<sup>lle</sup>   
Père  M. l'Abbé  Sœur  Mère   
*(cochez la mention qui vous concerne)*

Nom *(en majuscules)* \_\_\_\_\_

Prénom(s) \_\_\_\_\_

Adresse \_\_\_\_\_

Code Postal \_\_\_\_\_

Ville ou Lieu \_\_\_\_\_

Pays \_\_\_\_\_ Date / /200

- Croix :  exemplaire x 6,10 € =
- Vierge assise :  exemplaire x 28,00 € =
- porte-clé :  exemplaire x 3,00 € =
- Crèche :  exemplaire x 30,00 € =

Règlement à joindre par cheque bancaire ou CCP : Lyon 548-23N

## La transition démographique

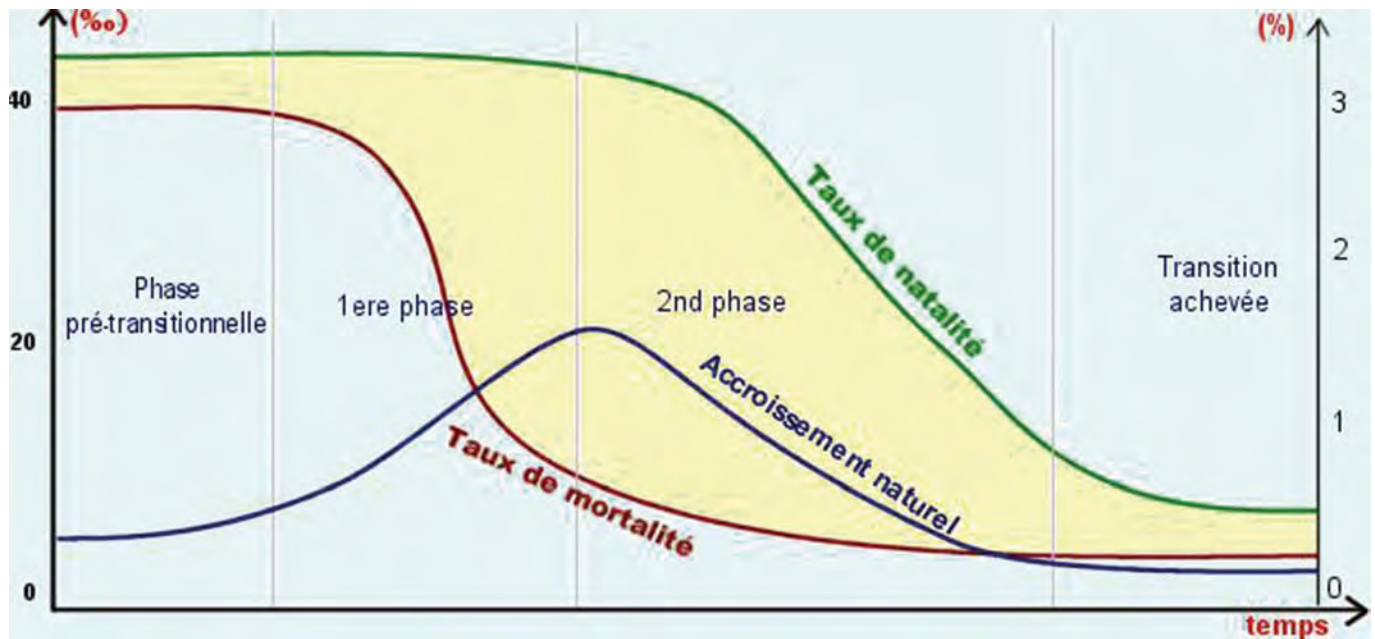
Le phénomène de la transition démographique appréhendée par Adolphe Landry dans son livre paru en 1934 « la révolution démographique » a été théorisé quelques années plus tard notamment par F.W Notestein en 1945 et plus tard A.J Coale en 1974.

La croissance démographique s'explique par une rupture d'équilibre au sein d'un pays, d'une population donnée entre la natalité et la mortalité. Si la mortalité baisse plus rapidement que la natalité, la population augmente à une vitesse d'autant plus grande que l'écart est plus grand et plus durable. Mais on constate qu'après une période plus ou moins longue, les deux courbes finissent généralement par se rejoindre et que l'équilibre entre décès et naissances se rétablit.

C'est à ce phénomène que l'on donne l'appellation de transition démographique qui est réputée achevée lorsque le phénomène est achevé.

Ce schéma général subit des exceptions. C'est le cas dans de nombreux pays développés, de grande aisance matérielle, notamment en Europe où la courbe des naissances est passée en dessous de la courbe des décès.

Le schéma ci-dessous illustre clairement le phénomène. Les taux de natalité et décès sont chiffrés sur l'échelle de gauche en pour mille (0/00), l'accroissement de la population qui en résulte en pourcents annuels (%) sur l'échelle de droite.



Ne nous y trompons pas des pourcentages qui nous paraissent modestes dissimulent des évolutions explosives. Tel pays par exemple, qui, comme il en existe en Afrique subsaharienne, connaît en raison d'une extrême fécondité un taux d'accroissement naturel de 2,7% voit sa population multipliée par en 25 ans !

Rappelons l'exemple du Niger, qui avec plus de 7 enfants par femme connaît le taux de fécondité le plus élevé du monde, mais au niveau de l'indice de développement humain se place à l'avant dernier rang mondial ! Ce pays a doublé sa population entre 1990 et 2009, soit en 19 ans passé de 7,7 à 15,3 millions d'habitants.

Comme on le voit dans le graphique, le premier facteur qui contribue dans le temps à l'augmentation de la population n'est pas l'augmentation des naissances mais la baisse de la mortalité et en premier lieu celle de la mortalité infantile. Les facteurs qui y contribuent sont notamment l'hygiène et la médecine et l'élimination de facteurs dits anormaux tels que disettes et épidémies.

Quant à la baisse de la natalité les démographes sont tous d'accord pour dire qu'elle est volontaire : acceptation du contrôle de la procréation par les femmes grâce à l'alphabétisation, l'éducation, l'autonomie économique etc.

Au-delà d'un certain seuil l'accroissement de la population devient un terrible handicap au développement. ASF est bien dans sa vocation d'aide au développement dans les missions qu'elle s'est assignée : l'éducation, la formation, la santé.

JCR

## Reflexion

### Démission ou renonciation ?

Sens profond du départ de Benoît XVI

Avec son autorisation nous nous permettons de reprendre quelques extraits de l'entretien que **Fabrice Hadjadj** a accordé à l'hebdomadaire italien TEMPI

*« Il faut être précis sur les termes. Le code de Droit Canonique ne parle pas de démission mais de renonciation. La démission peut prendre un sens péjoratif, se connotant de faiblesse, de lâcheté, et même de refus de la mission que Dieu donne. La renonciation au contraire, a des accents virils ...elle imite Jésus qui se retire quand on veut le sacrer roi temporel...Le Pape ne remet pas de lettre de démission à un patron, au cardinal camerlingue ou à un membre supérieur de la Curie. Il n'a personne au dessus de lui, sinon le Christ... »*

*« Le pape n'est pas un chef spirituel. Le chef de l'Eglise, c'est le Christ et Benoît XVI est son vicaire. ...C'est une paternité de suppléance et de visibilité, ce qui peut très bien se passer à un autre... Jean Paul II, rétréci, tremblant déclarait au monde les droits de la vulnérabilité ; il détruisait le culte du jeunisme et de l'efficacité. Nous avons son exemple toujours frais dans nos mémoires, Benoît XVI nous dévoile autre chose, une autre dimension de la Croix : celle du retrait, de l'enfoncement dans le silence... »*

*« Avant les motifs extérieurs, il y a la certitude intérieure, le face à face avec Dieu...Toutes les raisons avancées, même si elles valent en elles même, resteront insuffisantes et nous resterons devant quelque chose de singulier, d'irréductible, d'aussi insubstituable que le visage même de Benoît XVI...Cette renonciation nous dit quelque chose à propos du monde d'aujourd'hui. Ce monde de performance, où les êtres et les choses sont rapidement obsolètes, est devenu incapable d'entendre directement le mystère de la Croix, à travers la présence d'un pape humble, faible, pauvre...Cet acte d'effacement aura (certainement) une grande fécondité...La sainteté l'emporte sur toutes les grandeurs de hiérarchies... »*

*« Le prochain pape sera-t-il conservateur ? progressiste ? marquera-t-il un tournant vers la postmodernité ? etc., toutes ces logiques ignorent qu'à travers le conclave le pape est d'abord élu d'en haut. Cette verticalité fait qu'il ne s'agit pas de continuité ou de rupture par rapport au pontificat précédent. Le nouveau pape sera lui aussi un suppléant de l'Eternel. Il tirera du neuf avec l'ancien, il sera à la fois radicalement le même, car c'est le même Christ, et radicalement inattendu, car c'est toujours l'évènement de la foi. »*

JCR

## ... De l'Ouganda : Blessed Damian School

Chers amis,

Les novices, les religieuses, les élèves et étudiants des écoles, les malades du dispensaire se joignent à moi pour vous souhaiter une belle année 2013. Nous prions et travaillons pour que le monde devienne un espace plus heureux, plus paisible, mieux organisé avec justice et joie. Nous expérimentons cette justice et cette joie avec l'étude, la prière et pas mal de travail physique dans les champs et dans l'environnement.

Nous avons partout des projets d'améliorer, construire, planter, développer un jardin d'enfants, avoir des logements plus dignes pour les enseignants et autres. Les internes sont bien installés, avec même lumière et eau courante ! Pas les enseignants qui n'ont pas encore l'électricité.

La première saison des pluies n'a pas été bonne, encore qu'il y ait eu un peu de récolte. La deuxième a été bonne relativement et nous espérons que tous auront comme nous de bonnes récoltes de nourriture.

Les novices de 2ème année ont eu de bonnes occasions de découvrir la vie, d'abord, elles ont eu 3 mois d'expérience de vie pastorale et communautaire dans des communautés reculées. Puis elles ont eu 1 mois de formation avec 150 autres novices à Kisubi, entre Kampala et Entebbe. De mon côté, je les ai introduites au « Nouveau Testament » et nous avons étudié en profondeur l'Evangile de Matthieu.

Elles sont prêtes à s'engager par des vœux temporaires prévu le 1<sup>er</sup> janvier...

Nous vous souhaitons beaucoup de joie et de bonheur, même si nous entendons qu'il y a beaucoup de problèmes en France, en Europe et partout.

Avec amitié, prière et joie, nous vous restons unis, nous vous quittons sans vous laisser !



*Chers Amis d' A. S. F.  
Meilleurs vœux à chacun de vous.  
Meilleures prières pour toutes vos intentions.  
Merci pour "la revue".  
En toute amitié'*

*J. Le Vacher*

## ... De Danielle et Michel Atayi à Lomé

Chers amis

**Pour Mac Mael Agri :** Le forage tant attendu, nous fait vraiment beaucoup patienter. En résumé, voici la chronologie : Juillet 2012 : négociations avec la première entreprise que nous avons déjà fait travailler et qui était très régulière. Après 3 mois d'attente, c'est à dire en septembre 2012, ils finissent pas venir, et au bout de 8 jours, reconnaissent que le matériel qu'ils ont, ne convient pas, et en décembre acceptent de rendre l'argent non sans mal.

Le 12 janvier 2013, installation d'une nouvelle entreprise qui vient de faire le forage à Noepé sur l'emplacement du futur cabinet médical d'Aformetrop. Ils trouvent l'eau après 18 heures de travail ininterrompu, en pleine nuit à 80 mètres. Deux jours après, ils reviennent pour installer la motopompe : Grosse déception, la nappe d'eau avait disparu. Je ne vous conte pas la déception, des « Mac Mael Agri » mais aussi des habitants en particulier des femmes qui attendaient la source miraculeuse ce matin-là, leurs cuvettes à la main, pour rapporter les premières à la maison, le liquide magique.

Personne ne se décourage, on fait reconfirmer la nappe d'eau avec deux sourciers de France qui, sans connaître les résultats sur place, en contact avec Michel et une équipe de Géophysiciens, précisent que le point fixé est bien là, mais que la source est à 140 mètres de profondeur. Tout le monde est d'accord. Les femmes de plus en plus motivées préparent les repas pour les foreurs.

Il faut renégocier, pour acheter de nouveaux tuyaux, car il faut donc fabriquer de nouveaux tuyaux beaucoup plus résistants pour creuser à cette profondeur et refaire de nouveaux palabres pour ajouter de l'argent. Le camion de forage revient et après quelques effondrements à travers des couches d'argile, nouvel échec: le matériel se casse, se tord du fait de la profondeur, 5 mètres avant le but, mais c'est vraiment impossible. Les habitants se résignent calmement. Fin de l'épisode ? Certainement pas ! Il faut rebondir et décidons de nous installer dans un autre site où l'eau est réputée plus accessible. Il va falloir recommencer les formalités, les nouvelles rencontres avec les gens, sur un nouveau lieu-dit toujours sur la commune de Noepé.

Dans quelques jours la saison des pluies va commencer il est donc grand temps que ce travail de forage aboutisse.

**Au sujet de Aformetrop:** L'activité médicale continue. A Noepé notre interprète qui est originaire du Nord est partie célébrer le fêtes de fin d'année et à notre retour en janvier n'est pas revenue. ...Il a donc fallu que je refasse des prospections pour retrouver une nouvelle jeune femme. Un jeune homme plein de bonne volonté, s'était présenté mais comme je vois beaucoup de femmes, c'était un peu délicat... Cette fois c'est Nicole qui est présente et comme elle attend un bébé, je vais certainement devoir travailler seule quelques temps. Heureusement que je commence à bien manier la langue, mais je préfère toujours me faire confirmer afin de ne pas faire d'erreur qui ne pardonnent pas en médecine... mais ici comme le congé de maternité ne dure que quelques jours cela ne posera pas trop de problèmes.

Je vois toujours des cas bien compliqués et le fait que les gens commencent à me faire vraiment confiance, est quelquefois une arme à double tranchant : Un homme qui s'était fait renverser en moto le vendredi, est venu me voir seulement le jeudi suivant. Il avait 40° de température et une plaie du genou énorme avec un ganglion inguinal gros comme un œuf. Il attendait patiemment dans ma cour, allongé sur le sol à l'ombre, car il n'avait pas pu venir en moto, ce qui ici est un critère de gravité ... mais en taxi Il ne tenait pas debout. Je l'ai mis sous perfusion et lui ai demandé de revenir le lendemain car j'étais très inquiète et il fallait que le lui fasse un vaccin antitétanique car il n'était pas à jour (normal). Le lendemain, il arrivait en moto, souriant sans fièvre. La plaie allait déjà beaucoup mieux. Il faut dire qu'ici comme les gens n'ont presque jamais pris d'antibiotiques, les produits ont un effet très rapide... « Que Dieu vous bénisse » n'arrêtait il pas de répéter. Ce sont des joies qui n'ont pas de prix.

Nous espérons que ces nouvelles vous apporteront quelques degrés d'espoir si ce n'est de chaleur.



# Remerciements

Chers amis de A.S.F

Le Service Diocésain de l'Éducation Catholique du Diocèse de Nyundo au Rwanda vous présente ses Meilleurs Vœux, Vœux de Joie, de Paix et de prospérité. Il vous remercie pour le soutien que vous lui apportez.

Ce soutien nous a permis d'équiper notre secrétariat d'une photocopieuse que vous voyez en photos, il nous permet aussi d'épauler des familles nécessiteuses pour payer les frais de scolarité de leurs enfants. Il nous permet également d'améliorer la qualité éducative de nos écoles, à travers des rencontres d'échanges et de formation des directeurs et du personnel éducatif. Tout geste de générosité de votre part sera toujours bienvenu et il rendra toujours service aux gens dans le besoin surtout les jeunes.

Recevez, chers amis, l'expression de notre profonde gratitude.

**Mgr J.M.Vianney NSENGUMUREMYI**  
**Représentant Diocésain de l'Éducation**  
**Catholique / Nyundo.**



Mme Geraldine Brun Dassagaté infirmière du centre de convalescence de Sarriens dans le Vaucluse au sud de la France a crée son association «Vignon» pour aider les parents en emmenant par l'intermédiaire d'Amour sans Frontière des habits, des jouets, des livres pour distribuer dans des maternités et aussi dans l'orphelinat de Chahourou Parakou qu'elle va visiter cet été.

L'année dernière j'ai invité des mamans ayant accouché a la maternité Missigbeto au PK6 près de la sobetex Cotonou 3 ou j'ai fait des dons aux enfants et profité pour donner aux mamans du lait «Jago» en poudre et un petit goûter .  
En Novembre 2012 mon époux Jean Dassagaté lui a aussi été dans une école primaire Dassagaté a Natitingou pour distribuer des bics et nécessaire de trousse aux élèves .

Nous tenons à remercier Amour sans Frontière pour leurs aides qui nous sont indispensables.



De : Komi Badatou BEWELI [mailto:anibada2000@yahoo.fr]  
Envoyé : mercredi 28 novembre 2012 07:57  
À : asf.asso.humanitaire@orange.fr  
Objet : Remerciement

Bonjour Cher André;  
Je suis le Père Emmanuel BEWELI religieux Camilien (mi), directeur du Centre de Santé Saint de Lomé; je viens par ce message vous dire un sincère merci, que Dieu vous comble de toutes les grâces dont vous aviez besoin. En effet le 24 novembre dernier nous avons réceptionné chez les Pères SMA à AGODEKE trois lits médicalisés pour notre centre de santé. Que Dieu vous bénisse et vous garde.  
P Emmanuel B (mi)  
NB voici en fichiers joints la lettre de remerciement et les photos des trois lits installés en salle d'hospitalisation



## A propos ...

Pour relancer la culture du coton au Nord Bénin, le Président a demandé aux paysans de planter et planter encore, en promettant qu'ils seraient payés sur place au moment de charger leur

production dans les camions, contrairement aux pratiques précédentes qui consistaient à laisser partir la production et attendre le règlement ... qu'ils attendent encore !



« La récolte a été formidable : malheureusement, beaucoup moins de cultures vivrières de subsistance, nous disait le Père Noanti, comment les paysans vont-ils nourrir leurs familles puisque, par voie de conséquence, le prix du maïs va exploser ? »

**Au puits des rendez-vous joyeux**  
l'eau jaillit des profondeurs comme un chant d'espoir.  
Elle féconde la terre,  
fait verdier le mil quand l'été crie sa soif,  
elle éclabousse la souffrance et l'apaise  
et guérit les cœurs arides  
qui s'étiolent à force de manquer d'amour.

**Au puits des rendez-vous joyeux,**  
la palabre va bon train,  
couvrant le clapotis dans les bassines  
pleines à ras bord du précieux liquide.  
Porteuses de la vie,  
les femmes se racontent et se désaltèrent,  
oubliant la lourdeur des tâches ordinaires  
et l'on entend les rires des enfants !

**Au puits de la Résurrection**  
où l'eau claire est abondante  
j'ai pris rendez-vous, Seigneur,  
et me rafraîchis en silence.  
J'écoute ta Parole s'infiltrer en moi  
goutte à goutte,  
elle est source de tendresse inépuisable,  
joie du Baptême sur le front du baptisé.

F.L

